

31984L0647

L 335/72

URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI

22.12.1984

DIREKTIVA SVETA**z dne 19. decembra 1984****o uporabi vozil za cestni prevoz blaga, najetih brez voznikov**

(84/647/EGS)

SVET EVROPSKIH SKUPNOSTI JE

Člen 2

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske gospodarske skupnosti in zlasti člena 75 Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Komisije,

ob upoštevanju mnenja Ekonomsko-socialnega odbora ⁽¹⁾,

ob upoštevanju mnenja Evropskega parlamenta ⁽²⁾,

ker z makroekonomskega vidika uporaba najetih vozil v nekaterih okoliščinah omogoča optimalno razporejanje virov z omejevanjem potratne uporabe proizvodnih dejavnikov;

ker ta možnost z mikroekonomskega vidika prinaša v organizacijo prevoza prožnost in s tem povečuje produktivnost zadevnih podjetij;

ker je treba spremeniti Prvo direktivo Sveta z dne 23. julija 1962 o vzpostavitvi enotnih pravil za nekatere vrste prevoza blaga po cesti med državami članicami ⁽³⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Direktivo 82/50/EGS ⁽⁴⁾,

SPREJEL NASLEDNJO DIREKTIVO:

Člen 1

V tej direktivi:

— „vozilo“ pomeni motorno vozilo, priklopnik, polpriklopnik ali skupino vozil, ki je namenjena izključno prevozu blaga,

— „najeto vozilo“ pomeni vsako vozilo, ki je na podlagi pogodbe s podjetjem, ki da vozilo na razpolago, za plačilo in za določeno časovno obdobje na voljo podjetju za opravljanje cestnih prevozov blaga za najem ali plačilo ali za lastne potrebe.

Vsaka država članica dovoli uporabo vozil znotraj svojega ozemlja za promet med državami članicami, ki jih najamejo podjetja s sedežem v drugi državi članici, če:

1. je vozilo registrirano ali dano v promet v skladu s predpisi slednje države članice;
2. se pogodba nanaša samo na najem vozila brez voznika in ji ni priložena pogodba o delu, sklenjena z istim podjetjem o voznem in spremljevalnem osebju;
3. je najeto vozilo na voljo samo podjetju, ki ga uporablja v obdobju najemne pogodbe;
4. najeto vozilo vozi osebje podjetja, ki vozilo uporablja;
5. dokazilo o izpolnjevanju zgoraj navedenih pogojev zagotavljajo naslednji dokumenti, ki morajo biti v vozilu:
 - (a) najemna pogodba ali overjen izpis iz te pogodbe, v katerem so navedeni zlasti ime najemodajalca, ime najemnika, datum in veljavnost pogodbe ter identifikacija vozila;
 - (b) če voznik ni oseba, ki je najela vozilo, pogodba o zaposlitvi voznika ali overjen izpis iz te pogodbe, v katerem so navedeni zlasti ime delodajalca, ime delavca ter datum in veljavnost pogodbe o zaposlitvi ali novejši plačilni list.

Po potrebi se lahko dokumenti, navedeni v (a) in (b), nadomestijo z enakovrednim dokumentom, ki ga izdajo pristojni organi države članice.

Člen 3

1. Države članice sprejmejo potrebne ukrepe za zagotovitev, da lahko njihova podjetja za cestni prevoz blaga uporabljajo najeta vozila, registrirana ali dana v promet v skladu s predpisi njihovih držav, pod enakimi pogoji kakor vozila v lasti podjetij, če ta podjetja izpolnjujejo pogoje iz člena 2.

⁽¹⁾ UL C 10, 16.1.1984, str. 91.

⁽²⁾ UL C 35, 9.2.1984, str. 19.

⁽³⁾ UL 70, 6.8.1962, str. 2005/62.

⁽⁴⁾ UL L 27, 4.2.1982, str. 22.

2. Države članice lahko izvzamejo prevoz za lastne potrebe iz določb odstavka 1.

Člen 4

1. Ta direktiva ne vpliva na predpise države članice, ki za uporabo najetih vozil določajo manj stroge pogoje od pogojev iz členov 2 in 3.

2. Ta direktiva ne vpliva na predpise države članice o najkrajšem obdobju najema za uporabo vozil, ki jih najamejo njena podjetja.

Člen 5

Brez poseganja v člena 2 in 3 ta direktiva ne vpliva na uporabo predpisov o:

- organizaciji trga cestnega prevoza blaga za najem ali plačilo in za lastne potrebe ter zlasti dostopa na trg, predvsem v zvezi z omejitvami cestnih zmogljivosti s kvotami,
- cenah in pogojih za cestni prevoz blaga,
- oblikovanju cen za najem,
- uvozu vozil,
- pogojih, ki urejajo dostop do dejavnosti ali poklica najemodajalca cestnega vozila.

Člen 6

V točki 11(d) Priloge I k Prvi direktivi Sveta z dne 23. julija 1962 se prvi pododstavek nadomesti:

„(d) vozila, ki prevažajo blago, morajo biti last podjetja ali jih je moralo podjetje kupiti na obroke ali najeti, če v slednjem primeru izpolnjujejo pogoje Direktive Sveta 84/647/EGS o uporabi vozil za cestni prevoz blaga, najetih brez voznikov ⁽¹⁾.“

⁽¹⁾ UL L 335, 22.12.1984, str. 72.“

Člen 7

Države članice sprejmejo ukrepe, potrebne za uskladitev s to direktivo, najpozneje do 30. junija 1986 in o tem takoj obvestijo Komisijo.

Člen 8

Najpozneje do 30. junija 1989 Svet ponovno preuči člena 3(2) in 4(2) direktive na podlagi poročila Komisije, ki vsebuje predloge, če je to primerno.

Člen 9

Ta direktiva je naslovljena na države članice.

V Bruslju, 19. decembra 1984

Za Komisijo
Predsednik
J. BRUTON